

VANGUARDIA

Periódico Semanal - Aparece los días Jueves

No Compre...
bicicletas sin antes probar la
"METEORE"
Es bonita, es liviana y
es muy fuerte
PAGOS POR MENSUALIDADES

Año VII REDACCION Y ADMINISTRACION: 18 DE JULIO

Fray-Bentós, Agosto 25 de 1928

SE EDITA EN IMPRENTA PROPIA

N.º 326

— Para VANGUARDIA —

FIGURAS SOCIALISTAS

Doctor EMILIO FRUGONI

Ninguna personalidad política contemporánea ha sido tan discutida, combatida y elogiada por amigos y adversarios como nuestro querido compañero Frugoni. Hombre de familia burguesa, desde joven, en vez de vincularse a la clase rica y privilegiada, cual otros ciudadanos hicieron, sintiendo en el fondo del alma la injusticia social, apostrofa y combate a los tiranos; se une a los oprimidos y con ellos brega por la emancipación social; Frugoni es escarnecido por la burguesía que ve en él el faro luminoso que guía al pueblo a la conquista de la libertad y la justicia; sus familiares lo combaten considerando hombre fuera de la realidad social burguesa, y cuando en las conferencias y en el Parlamento fustiga a los malos gobernantes; cuando pidió mejoras económicas para el pueblo, le decían: «¿Por qué no da usted todo lo que tiene?». Frugoni contestaba: «Si ustedes me acompañan, no tengo ningún inconveniente». El pueblo ignorante, caga en la trampa. «Frugoni—decían—es hombre rico y dice defender a los obreros. ¡Que principie por dar él lo que tiene!»

Para combatir la creencia falsa de muchos ignorantes que suponen a Frugoni hombre rico, basta con decir que ha empleado cuanto capital posea en grandes imprentas para defender a los trabajadores, ayudando a éstos en cuanto le ha sido posible como abogado, pro-ceder altruista que los trabajadores no han sabido ni querido tener en cuenta, haciendo caso omiso de la honesta, sabia y sana prédica de Frugoni, para acompañar a ciertos elementos que han dejado el ideal como postulado para convertirse en profesionales de la política criminal, agitando el fraseo ya gastado e ineficaz de la «revolución social a plazo fijo.»

«Puede un hombre, por su propia acción resolver los ma-

les y los dolores de un pueblo? Está claro que no.

La realización del socialismo se conseguirá solo con la unión y la acción de los pueblos. Si en el Uruguay llegásemos a la socialización de la propiedad privada, es decir, si—como dijo Frugoni a los diputados burgueses— todos repartieran lo que tienen, (falso concepto del socialismo que como rutina teoriza la burguesía) se podría vivir mejor, porque desaparecerían los privilegiados de la fortuna, no como seres humanos sino como poseedores de bienes mal adquiridos. Pero el Socialismo, con sus enseñanzas, no aconseja el «reparto», la «división de la riqueza social», sino la socialización, es decir, la unión de la riqueza social.

Ese es el concepto claro del Socialismo y del Colectivismo que tiene Frugoni y que tenemos los socialistas. Por eso se le combate. Por que muchos, pasando por obreristas, engañan al pueblo obrero mintiéndole y prometiéndole en épocas electorales lo que de antemano saben que no pueden dar.

Frugoni pudo serlo todo en el campo burgués. Muchos, que no le llegan a la suela de los zapatos, han sido hasta Presidentes de la República. Frugoni rechaza las prebendas de la burguesía y acompaña al pueblo.

¿Que necesita Frugoni del pueblo? Nada. Blancos y colorados le hubieran dado diputaciones, senaturias, ministerios, etc., con tal de poder contar en sus filas con su personalidad intelectual y moral. Sin embargo, por encima de todo eso, como un don Quijote del Ideal, Frugoni sigue ahora, como antes y como siempre, defendiendo a los oprimidos, a los que tienen hambre y sed de justicia.

¡Pueblo ingrato que no sabe apreciar los valores de sus hombres!

Yo, que soy un marxista, un socialista conciente; que combato y odio toda idolatría, siento por el querido compañero Frugoni una inmensa admiración. ¡Por que los hombres, por sus buenas acciones, por su entereza, terminan por ser admirados y queridos!

Frugoni es del pueblo y para el pueblo. No importa que éste, por su ignorancia, no sepa quién es el maestro del Ideal. ¡Algún día lo reconocerá! Y ese día será el triunfo del Socialismo.

¡Será el día que se habrá reparado una gran injusticia, llevando a Frugoni al Parlamento Nacional!

José Catalayud

Montevideo, Agosto 16 de 1928

Comprar una bicicleta

"Météore"

Es ser muy experto

Otra pequeña jubilación

El Doctor Claudio Williman, ese que fué famoso Presidente de la República por su odio atroz a la clase trabajadora a quien hizo apalear mas de una vez, y que fué uno de los que puso el señor Batlle y Ordoñez para que «siguiera su obra», ha resuelto acogerse a los beneficios de la jubilación. Y la Caja de Jubilaciones resolvió que la pensión que le «corresponde» al Doctor Williman es de \$ 8,211 con 7 centésimos anuales, es decir, 684 con 25 centésimos por mes!

Esto es sencillamente una monstruosidad y no podemos comprender como el pueblo trabajador de la República soporta resignado y pacientemente tanto saqueo a la Administración Pública cometida por los grandes y ricos dirigentes de los partidos colorado y nacionalista.

¡Mas de 684 pesos por mes para un solo hombre que toda su vida gozó de altísimos sueldos del Estado!

¡Y ni una voz se levanta en el Parlamento Nacional para fustigar energicamente ese escandaloso reparto de dinero a gente rica, joven y con lucrativas profesiones!

Es que falta ahí la representación socialista capaz de con-mover con sus verdades y con sus protestas a la opinión pública denunciando todos los malos manejos de la burguesía y del politiquerismo profesional.

Pero estamos seguros de que la voz socialista repercutirá bien pronto en el recinto de las leyes llevadas por el Doctor Emilio Frugoni, por quien han de votar los que sepan condenar como se merece todas las indecencias administrativas cometidas en perjuicio de la nación.

NUEVO COMERCIO

de Angelino Dati

Almacen

Ferreteria

Comestibles de primera calidad

y Bazar

Agente del Super Castor

Nuevo lubricante elaborado a base de aceite de
— Castor transformado —

EL MEJOR PARA AUTOMOVILES

25 de Mayo y Haedo Tel. 180 Fray Bentos

Primer aniversario del asesinato de Sacco y Vanzetti

Cumplíendose hoy el primer aniversario del monstruoso asesinato cometido por la justicia yanqui contra los obreros Sacco y Vanzetti la clase trabajadora organizada de todo el mundo ha organizado actos de protesta y de recordación, habiéndose querido en varios países llegar a extremos violentos, proclamando la huelga general y manifestaciones hostiles contra Norte America.

Felizmente parece que la buena lógica se ha impuesto esta vez desbaratando los descabellados propósitos de los que viven haciendo brechas de revolucionarismo y que terminan, las mas de las veces, vendiéndose al oro burgués; se recordará a Sacco y Vanzetti organizando conferencias y veladas en las que se protestará contra ese bárbaro crimen que no es el primero ni será el último que cometa el capitalismo en su lucha contra los trabajadores hasta que estos logren imponerse por la fuerza de sus organizaciones y su consecuencia.

En nuestra localidad recordará este 1.º aniversario, con una conferencia que se realizará en el local de la Sociedad O. Unidos a las 20 y 30 horas en la que hablarán varios afiliados a la misma.

Se acerca Noviembre...

De «Juventud» de Paso de los Toros tomamos el siguiente atinado comentario. «Y empieza ya la peregrinación de los políticos y candidatos recorriendo la campaña.—Es la eterna burla!

Durante treinta y tantos meses del periodo legislativo no se les ha visto para nada la cara; pero apenas se acorta el plazo de la nueva elección, ya los tenemos visitando al pueblo, deteniéndose en las puertas de los ranchos, sonriendo a diestra y siniestra.

Pero lo malo en esta re-

novada burla no está en la poca delicadeza de los candidatos... Total hacen su juego!

Lo malo realmente, es la debilidad de nuestra gente de la campaña que se amansa y cree, en cada vispera electoral, en las falaces promesas de eso eternos embaucadores.

Cuando los electores de la campaña darán con la puerta en las narices a esos vulgares vividores de la política?»

Es un error...

Comprar muebles sin antes consultar precios en la Carpintería de Sebastian Bertoni.

Y es un error por que en esta casa encontrará muebles de toda clase y calidad a precios convenientes para el comprador.

Teatro Young

El martes dió su última función en nuestra localidad la Compañía de Comedias y sainetes que venía actuando con bastante éxito en el Teatro Young.

Como lo había anunciado la Compañía, el lunes dió a conocer a nuestro público la celebrada obra de nuestro inmortal dramaturgo Florencio Sanchez titulada «La pobre gente» la que fué interpretada muy bien por todos los artistas que en ella tomaron parte, agradando mucho al público que asistió numeroso a la función.

Como espectáculo de despedida, la Compañía dió el martes las obras tituladas «Un buen negocio» de Florencio Sanchez y «La señorita Charles» del autor chileno Amando Moock.

Esta noche hace su presentación en el Young un buen conjunto artístico de variedades en el que figura como primer actor el señor Eduardo de los Campos y como primera actriz la Sra. Ana Klear.

Se trata de un conjunto teatral de muy buena actuación que ha conquistado generales aplausos en los

Reducido a \$ 1.150

EL COSTO DEL INSUPERABLE AUTO

WHIPPET - 1928

Este es el coche que por lo económico y de la más sólida construcción está llamado a ocupar el primer puesto entre los de su categoría

En la Casa Panzl & Garcia se exhibe el nuevo modelo

PANZL & GARCIA: Agentes en Fray Bentos

diferentes escenarios donde ha trabajado y que sabrá conquistar en el Young por el público que concurra a las pocas funciones que dará entre nosotros.

Personal

A propósito de una «solicitada»

El señor Eugenio Pintos, activo y honorable Presidente de la Liga de Foot-Ball «Ejido Chacras» firma una «solicitada» aparecida en «El Radical» en la que me obsequia con una audanada de improperios muy dignos por cierto de quien los escribió.

Y todo por que di cabida en este periódico a las bien fundadas protestas de varios afiliados y dirigentes de Clubs de foot-ball que constituyen ó constituyeron—para mí lo mismo dá—la «extinta» Liga «Ejido Chacras» contra el proceder del popular Presidente de esa institución muerta, según su propia expresión.

Y fué tanto el enojo de este guardador de despojos, que se olvidó de justificar claramente el porqué de su razón al negarse a citar a los Clubs «solicitantes», y porqué prestó, por su sola cuenta y riesgo, los equipos de la Liga «muerta y enterada», concretando solo a insultarme, como ya lo han hecho muchos, para regocijo de todas aquellas «honorables» personas que ven en mí al elemento peligroso y malo, enemigo de todas y cada una de las instituciones existentes ó «fallecidas».

Dice que pretendo enlodarlo con mi prédica malsana ó interesada. ¡Hombre; no puedo llegar a tanto! ¿Que me olvido de las mas elementales nociones de decencia personal? Todos no podemos tener la virtud de ser tan decentes como el señor que me ataca hoy. Tal vez se deba a mis malas acciones el que sea víctima y blanco de las «honrosas» murmuraciones de las «honorables» personas al estilo del popular Presidente de la muerte.

¿Que yo pretendo que se le entregue a tres clubs lo que pertenece a cuatro? Pero, señor sepulturero! Creo que Vd. está algo mal de la aserrinera. Yo no pretendo, ni puedo pretender nada, a no ser darle a Vd. por consejo que se deje de cuidar cosas de muertos si no quiere enloquecerse... ¿Que quiero apoderarme arbitrariamente de las cosas de la muerte? Mire, «honorable» Presidente, si yo fuera como Vd. cree, no hubiera dejado a la «extinta» cuando estaba vivita, con mucho prestigio y con más de 300 pesos en caja. Usted la terminó de matar y la enterró, constituyéndose en el celoso guardador de sus despojos y yo respeto su piadosa voluntad.

¿Que yo pretendo deliberadamente excluir y estafar al club «18 de Julio»? ¿Y con que objeto? Porqué razón? Que me ha hecho el Club «18 de Julio»? Que interés personal é inmediato puedo tener en ello? ¿Alguien me puede acusar concretamente de haber pretendido alguna vez dañar al «18 de Julio» o algún otro club? Pienso que solo las perturbaciones

mentales provocadas por el apasionamiento permiten abrigar semejantes creencias, y por eso creo que Vd. «Honorable» Presidente, está «tocado» y se convierte en el reflejo de la frondosa fantasía de esos que ven en todos mis actos un oculto espíritu de hacer el mal.

Y sigo ladrando, como buen cusco de estas chacras a quien he hecho tanto mal sacandola de su apacible quietud, y que Vd. dignísimo Presidente, ha logrado hacersela recuperar para bien de todos.

Usted dice que mantendrá en su poder todo lo de la «extinta» mientras no se reúna una Asamblea de delegados de los cuatro Clubs que la constituyeron, pero si Vd. que es su «activo» y «grano» Presidente no convoca a Asamblea, no obstante el pedido de los tres Clubs que pretendieron estafar al otro, no puedo sospechar cuando llegará eso. A lo mejor Vd. se ha encariñado demasiado con los despojos de la muerte y le quiere dar largas al asunto. ¡Es Vd. demasiado sensible al dolor «Honorable» Presidente!

He cometido muchos errores en mi vida, como todo mortal, y tal vez uno de los más grandes es el de haber contribuido con mi interesada acción personal a la fundación y desarrollo de la Liga «Ejido Chacras» que tantos «beneficios» me ha aportado, entre ellos la deslegada provocación de que he sido y sigo siendo objeto, pero como todo tiene fin, se consiguió felizmente desbaratar todos mis planes y malas acciones, pero tengalo en cuenta, «Honorable» Presidente, que Vd. no hubiera llegado a ser tal sin esa mi interesada acción, aunque, pobre hombre, Vd. fué el último de la maleda, y cuajado ya en pleno verano, y por consiguiente, se «asoleó».

Pero conformese, para algo útil ha servido: llegó a tiempo para atajar mis pretensiones de apoderarme del cadáver que Vd. cuida con tanto celo, y sobre quien yo no tengo absolutamente ningún derecho. Cuidelo bien, no vaya a ser cosa que resucite...

Todo esto que digo hoy vá por mi sola cuenta. En cuanto a la acusación que le hace a 3 clubs de pretender estafar descaradamente a otro, es harina de otro costal: ellos sabrán lo que hacer.

Lamentando haber perdido un poco de tiempo y mucho espacio en este mi «otro bruto», que con ansias habrá estado esperando Vd. confío que me contestará Vd. ó algún otro, lo más «dignamente» que pueda hacerlo, adornando su «solicitada» con todas las más sabrosas injurias é insultos personales, seguro de que le batirán palmas, jubilosas y estruendosamente.

Sebastián Bertoni

Actividad Socialista

El domingo de mañana, a las 9 1/2 horas se reunirá la Comisión del Centro Socialista local en casa del ciudadano Sebastián Bertoni con el propósito de aprobar el plan de propaganda electoral y tratar otros asuntos de interés para

el Partido.

A esta reunión pueden concurrir los afiliados que así lo deseen como así mismo los ciudadanos que simpatizan con la causa del socialismo y quieran prestar su valiente concurso afiliándose a él.

Se dice, se comenta y se murmura...

Que el precio del trigo, ha experimentado una sensible baja.

—Que a pesar de esa baja el precio del pan continúa alto.

—Que la carne uruguaya en Londres es mas barata que aquí que tenemos las vacas a manos.

—Que el Concejo integrado por blancos y colorados, se preocupan enormemente por que el precio de estos artículos bajen.

—Que entre las medidas adoptadas figura la de hacer la vista gorda y... cobrar los doscientos pesos por mes.

—Que los obreros blancos y colorados, votaron por estos concejales, deben estar encantados por lo bien que se resuelve el problema de la carestía de la vida.

—Que los tales concejales, se pasan hasta quince días sin celebrar sesión.

—Que a los peones cuando no trabajan, no se les paga.

Que sería bueno saber si se usa el mismo procedimiento con los reverendos concejales.

—Que decimos ésto porque creemos que esos señores, a pesar de no trabajar como «Dios manda», cobran su sueldo íntegro.

—Que cierto caudillo nacionalista, de la fracción que responde a don Francisco, fué brevemente llamado al orden por un guardia civil.

—Que ese llamado al orden fué debido a que el tal caudillo, que es también comerciante, se entretiene en obstaculizar el tránsito público, jugando a la pelota, en compañía de sus hijos y otras personas, en la calle frente a su comercio.

—Que una señorita que tuvo la mala idea de pasar en un auto por esa calle, interrumpiendo el juego a éstos émulos de vasco Chiquito de Eiver, recibió como castigo un pelotazo en la cara.

—Que la tal señorita hizo la denuncia respectiva a la policía.

—Que ésta cumpliendo con su deber, llamó al orden, por intermedio de un guardia civil, al citado comerciante-caudillo.

—Que éste se insolentó, y entre otras cosas, dignas de un caudillo nacionalista, dijo que nadie le iba a prohibir jugar a la pelota en la forma que lo hacía.

—Que el pobre guardián, pasó la novedad a la «superioridad» y esta le pasó una citación al caudillo bellaco.

—Que éste concurrió a la cita de honor que le hacía la policía, el día 20 del corriente a las 8 horas, durante su estancia en el domicilio de los guardianes del orden público, hasta la primera hora del día 21, donde fué alojado con toda delicadeza en la sala de honor de la casa vulgarmente llamada calabozo.

—Que es de hacer notar que

Un Receptor «Admater Keut»

— MODELO NUM. 35 —

6 Vols, 6 lamparas, pilas, acumulador, Altoparlante, antena e instalación, comprará Vd. por solo

\$ 180.00

EN LA CASA VARNI (FRAY-BENTOS)
SOLICITE USIED UNA DEMOSTRACION

no estuvo en el calabozo nada más que 17 horas.

—Que a cualquier obreo con menos causa se detiene 24 horas.

—Que posiblemente esa sesión se deberá a condición de comerciante-caudillo

Horacio Clarin

Reapertura de la farmacia

«La Mutualista»

Por circular repartida por las Sociedades de S. M. a todos sus asociados, se les hace saber a estos que ha sido reabierto la farmacia «La Mutualista» después de haber sido allanadas todas las dificultades que impedían su reapertura.

Esta farmacia será regentada en lo sucesivo por el químico farmacéutico Enrique Krämer y seguirá prestando sus servicios a las Sociedades Cosmopolita, Italiana y Española como al público en general.

NECROLOGICAS

General consternación causó en nuestra ciudad el fallecimiento del querido niño Washington García ocurrido el viernes de la semana pasada.

Este desventurado niño, que apenas contaba 10 años de edad, hacia varios meses venia sufriendo de una cruel y dolorosa enfermedad contra la que fueron impotentes todos los esfuerzos de la ciencia y los grandes y más delicados cuidados y atenciones que le prodigaron sus acongojados padres que veían y sabían que su querido hijo se les iba para siempre.

Fueron horas de intenso e inenarrable sufrimiento ante el cuerpecito enfermo del que rido hijo que les hablaba continuamente con la clara dicción, producto de una sorprendente inteligencia, hasta los últimos momentos de vida, hasta que se les fué, dando lugar al estallido de la mas honda crisis de dolor.

La noticia de la muerte de este buen niño cundió por toda nuestra ciudad rápidamente concurriendo a la casa del señor García una enorme cantidad de personas que testimoniaban elocuente el dolor que les había causado tan irreparable pérdida, cosa que se produjo al día siguiente cuando se dió sepultura a los tiernos restos del malogrado niño, concurriendo al entierro un público tan numeroso como pocas veces se ha visto en Fray Bentos.

En el album necrológico de jaron escritas sentidas y emocionantes oraciones las maestras

y discipulos del apreciado niño desaparecido, lamentando no poder reproducirlas por la falta de espacio en nuestro periódico.

Reciban sus aflijidos deudos nuestras mas sentidas condolencias.

El sábado de mañana falleció en nuestra localidad la antigua y respetable anciana María A. de Goñi quien contaba con más de 90 años de edad.

La muerte de ésta buena señora, que supo captarse durante su larga vida las simpatías y el aprecio de cuantos la conocieron y trataron, causó general y hondos sentimientos.

Al acompañamiento de sus restos mortales hasta la última morada, que se efectuó el domingo de mañana concurrió un numerosísimo cortejo.

Enviamos a sus numerosos deudos nuestras mas sinceras condolencias.

Llamado a licitacion

Llámanse a licitación pública por el termino de treinta días a contar desde el día primero de Agosto del corriente año, para la construcción de un Salón para Espectáculos Públicos, a erigirse en la 2.ª Sección Urbana de esta Ciudad, de acuerdo a la Memoria descriptiva y pliego de condiciones, que se encuentran a disposición de los interesados en la casa de Comercio del Señor José A. Onetto.

Venido el plazo y previo aviso, la Comisión encargada de la Construcción procederá a la apertura de las propuestas en presencia de los interesados que concurran al acto.

La Comisión aceptará la propuesta más conveniente, reservándose el derecho de rechazarlas todas, si no las creyera aceptables.

Fray Bentos, Julio 26 de 1928

La Comisión

Rifa postergada

Se hace saber a los poseedores de números de la Rifa que tiene en circulación la Sociedad Recreativa «La Armonía» y que deba sortearse en combinación con la Lotería del Hospital de Caridad a jugar el día 24 de Agosto corriente, que ha sido postergada, en virtud de quedar muchos números sin vender. La nueva fecha se hará conocer por la prensa local próximamente.

Fray-Bentos Agosto 15/1928

La Comisión

Suscribase a VANGUARDIA

PLANTAS DE Naranjos y Tangerinos

De muy buena calidad y a precios
MUY CONVENIENTES para el COMPRADOR

SE VENDE DESDE 1 HASTA 500 PLANTAS

Por cantidad de 50 plantas en adelante
se dan a precios sumamente bajos

Verlas y tratar en lo Carlos Bertoni, 18 de Julio

Automoviles **Dodger Brothers**

Camiones **Graham Brothers**

Repuestos "Dodger y Graham"

AGENTE EN EL DEPTO. DE RIO NEGRO

Santo D. Casanova

AUTOMOVIL DE ALQUILER DODGE N.º 115

Haedo s/n Tel. La Unión Fray Bentos

Almacén Uruguayo DE JOSE A. ONETTO

LA CASA DE MAS VARIADO SURTIDO DE LA LOCALIDAD

Tienda, ferretería, papelería, ropería, bazar, juguetería, zapatería, utensilios agrícolas, arcos para vehículos, aperos completos

Esta es la casa mas surtida, y que vende mas barato porque sus ventas son

al contado y sus precios son fijos

LA CASA ATIENDE PEDIDOS POR TELEFONO

Calle 18 de Julio y Hammet Fray Bentos

Barraca "Rio Negro"

DE COSTA Y RISSO

Maderas, hierros y toda clase de materiales de construcción

MAQUINAS AGRICOLAS Y PRODUCTOS GANADEROS

Avenida 33 Esq. Lavalleja Fray Bentos

Almacén, Billar y Masiteria "18 de Julio"

DE ISIDORO VILLAVICENCIO

Surtido completo en artículos de primera necesidad

Surtido permanente en panes dulce tortas bollos etc. etc.

Atendido personalmente por su dueño — Reparto a domicilio

Precios módicos Avd. 18 de Julio Fray Bentos

Taller de Vulcanización

DE Francisco Castañola

—00—

Se hacen reparaciones de todas
clase en

Camaras y Cubiertas

Trabajos parantidos
y precios módicos

Contiguo a la Herrería

«La Uruguaya»

18 de Julio Esq. J. M. Blanes

FRAY-BENTOS

Taller de calzado

de Oliverio Sanini

En este taller se hacen toda cla-
se de compostura en calzado co-
brandose un precio módico, sien-
do el trabajo bien presentado y
garantido.

Calle 19 de Abril casi esquina
Florida frente a la fabrica de
aguas gaceosas del Sr. R. Tihista.

Fray Bentos

Alberto P. Iadart

—00—

Kematador y Procurador

Representante del estableci-
miento musical de Carlos
Ott y Cia. de Montevideo

Avenida 25 de Mayo N.º 109

Fray Bentos

SOCIEDAD ANONIMA

«La Cooperativa»

La casa mejor surtida en los
ramos de

Tienda, Almacén, Bazar,

Zapatería, Sastrería

y Ferretería

Av. Treinta y Tres y España

Telefono «La Unión»

FRAY BENTOS



El Sr. Iadart, representante de la Cooperativa, en su oficina.

Casa Panzi & Garcia

Avenida Rincon N.º 158 — Ex - Barraca Ugarte

FRAY BENTOS

Tel. La Unión N.º 167 — Dirección Tel. Panga

CEREALES Y FORRAJES EN GENERAL

Productos del Molino «San Salvador» de los Señores
Paseyro & Cia.

Harinas, afrecho, afrechillo, harina de maíz, granza.

Productos del Frigorifico Anglo del Uruguay

Grazas (Envases de 20, 5 y 2 1/2 kilos) Carnes y lenguas
conservadas.

Alambres de acero, marca TITAN. Ovalado de alta re-
sistencia y ductibilidad.

NUMEROS

	19/17	18/16	17/15	16/14	
Resistencia	1.210	970	780	600	Metros
Tiraje	630	860	1.070	1.400	Kilos

ROLLOS DE 45 KILOS

Productos de la Anglo Mexican Petroleum Co. Ltd.

Nafta Energina, kerosene Aurora, Fuel Oil, Aceites para autos

Agentes de los insuperables autos marca

OVERLAND Y WILLYS KNIGHT (motor sin valvulas)

Importadores de papa argentina especial para semilla
y consumo.

Articulos de Lechería, de la casa Fiocchi y Cia de
Montevideo.

Batidores de crema. Tarros lecheros marca «Perfect», Bal-
des, Coadores.

RAMOS GENERALES

Queso gruyere, antipastos y filet de anchoas, miel, cera
virgen, semillas de hortalizas.

DEPOSITO DE CARBON Y LEÑA, PORTLAND, MAIZ
AVENA Y CEBADA

VENTAS al por mayor y detalle Precios sin Competencia

La casa atiende pedidos de campaña

Casa Astarita DE LUIS ASTARITA

La más surtida casa de la localidad en todos los ramos

SASTRERIA, ROPERIA, TIENDA Y MERCERIA

Nuestros precios son los más bajos, pidan precios y mues-
tras se le remitiran; compare con otras casas y se convencerá

Calle 18 de Julio Esquina Treinta y Tres

PLAZA CONSTITUCION FRAY BENTOS

- LA LEALTAD -

SASTRERIA, SOMBRERERIA, CAMISERIA Y PERFUMERIA

ARTICULOS ESPECIALES PARA HOMBRES

ANEXO: TIENDA Y MERCERIA

PRECIOS MUY CONVENIENTES

Kincon y 33

Plaza Constitucion

FRANCISCO TENUTTA

Empresa de Camion LA IDEAL de Bernardo Milessi

VIAJES RAPIDO

A CIUDAD

Y CAMPAÑA



Calle 25 de Agosto

entre

España y Haedo

Venta permanente de carbon, leña astilla y despunte de primera calidad

Por flete de camion o pedidos de leña consulte precios

Por telefono a BERNARDO MILESSI

ALFREDO CHIAVONI

FOTOGRAFO

Atiende al público en la FOTOGRAFIA TELESICA
instalada en la Avenida de los Treinta y Tres, todos
los días de 9 a 12 y de 14 a 17.

TRABAJOS FOTOGRAFICOS EN GENERAL

Tel. LA UNION

FRAY BENTOS

CAMAS DE BRONCE PURO

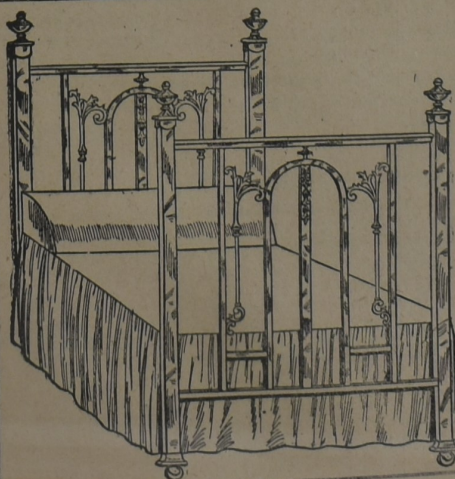
Procedente de las más afamadas
fabricas de Montevideo

Antes de resolverse Vd. a comprar
una cama de bronce consulte pre-
cios, condiciones de pago y
calidad del artículo en la

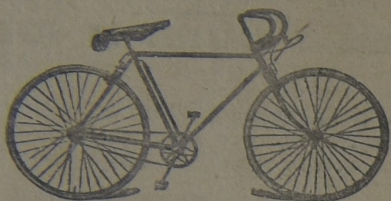
CARPINTERIA DE S. BERTONI

Tenga en cuenta que en articu-
los de bronce se puede adquirir
un mueble por 50 pesos, bueno,
y el mismo en apariencia en 20
pesos...

Los artículos de bronce que
ofrecemos son inalterables y ga-
rantidos por 100 años.



Météore



La mejor bicicleta por su alta calidad y duracion

La que mas se usa en las localidades donde el ciclismo es un deporte generalizado

PARA CABALLEROS SEÑORAS Y NIÑOS

Estas maquinas se venden a plazos de DIEZ MESES de PLAZO

Se las a su Agente en Fray Bentos: S. Bertoni

Se vende el Almacén "San Ramon" de Ramón Izac

Surtido completo de artículos de primera necesidad

VILLAR Y CANCHA DE BOCHAS

Calle Oribe N.º 38 al 40.

Fray Bentos

Fotografia de Basilio Montes (clase del Sr. Müller)

ESTA LIBRADA AL PUBLICO LA GRAN EXPOSICION (CONTIGUA A «LA CAMPAÑA»)

Trabajos fotograficos, tanto en familias casamientos, niños, primeras comuniones ampliaciones al lápiz, oleo, iluminaciones artisticas

Como reclame hago:

Una docena de postales bromado con una ampliación \$ 3.00

Una docena de postales marron con una ampliación \$ 4.00

Una docena de postales finas marron y una hermosa ampliación iluminada \$ 5.00

Una docena de retratos finos, con carpetas y una hermosa ampliación \$ 8.00

Una ampliación al lápiz con su correspondiente cuadro \$ 8.00

VISITE LA EXPOSICION

NOTA:—No se olviden que regalo una ampliación a cuantos me encarguen una docena de retratos o postales.

Cuadros al lápiz por 8 pesos, a pagar ps. 1.50 por mes.

Seis foto-carnet por un peso.—Atiendo todos los días de 9 a 12 y de 2 a 6 1/2 y voy a domicilio.

Brasil y Haedo

Fray Bentos

Garage y taller mecanico "La Moderna"

— DE VICENTE VEZZOLI Y CIA. —

Servicio de autobus a toda hora del día y de la noche
Viajes a Mercedes — Servicio especial para abonados.

PRECIOS ESPECIALES PARA PASEOS CAMPESTRES

Lunes y Jueves viajes al Cementerio. Solicite por Telefono

El taller cuenta con personal competente para reparaciones de autos

Calle España Telefono «La Unión» Fray Bentos

Fca. de refrescos, aguas gaseosas y bebidas sin alcohol La Naranja

— DE Hodges Hermanos

Fabricación esmerada e higienica de las bebidas envasadas. Se atiende con prontitud los pedidos de ciudad y campaña

Calle Las Piedras — Tel. La Unión — Fray Bentos

Panaderia Mecánica LA UNION De Federico Luñero

Gran elaboracion mecanica de pan y galleta

Reparto a domicilio. Se atienden pedidos de ciudad y campaña

Calle 18 de Julio

Fray Bentos

Sorteo

De los premios del 4.º concurso de la Farmacia del Pueblo

Avisamos a todas aquellas personas que poseen Cupones del 4.º Concurso que realiza esta farmacia, que la Urna para depositar dichos cupones para el sorteo que se realizará brevemente, se encuentra instalada en la acreditada «Casa Sanchez», frente a la plaza principal.

Las personas que residan fuera de la ciudad, pueden remitir sus cupones al Sr. Alfredo Sanchez o a esta Farmacia que serán depositados. Los que todavía no hayan obtenido cupones deben apresurarse pues quedan muy pocos.

Fray-Bentos, Enero/1928

GRAN CASA NAQUIEL

ARTICULOS DE

Musica
Peluqueria
Foot-Ball
Fotografia
Bicicletas
Automoviles
Electricidad
Jugueteria
Bazar y cts.

Av. 53 N.º 104

FRAY BENTOS

Automovil de alquiler "D. Brotters"

— J 174 —

por José Antonio Rizzo

Servicio a toda hora, de día y de noche, tanto en la ciudad como para campaña. — Florida s/n. Pidan por Telefono «La Unión»

Hojalateria y Ferreteria "ORIENTE"

de Fernando C. Hodges

Instalaciones de cuartos de baño, bombas y trabajos generales del ramo.

Venta de Artículos diversos a precios muy convenientes

Tel «La Unión» Florida s/n

"CASA DUPONT"

HAY DE TODO

LO QUE VD. DESEE

EN ARTICULOS DE

Bazar y Ferreteria

"La Nacional"

Libreria Papeleria e Imprenta

Agencia Maritima

Importación y Exportación

CALLE FLORIDA Y 33

PELUQUERIA de A. Selios

Taller de composura de calza

do, tintoreria y limpiezas de traje

Calle 18 de Julio y Salsipuedes

KODAK

LAS MEJORES MAQUINAS E IMPLEMENTOS FOTOGRAFICOS

No necesita reclame, basta una prueba para hacerse su mas asiduo consumidor

Precios sin alteración a los cotizados en Montevideo

Revelación GRATIS, por empleado competente

EN VENTA EN

"La Nacional" — De — Ricardo Bordaberry

ANUNCIE USTED EN ESTA PAGINA

JOYERIA, RELOJERIA Y BAZAR

DE PABLO ABATE Y CIA (Sucesora de OSCAR FISCHER)

Poseedores del afamado reloj "OMEGA".—Expléndido surtido en Joyeria y Bazar, fantasia.—Se hace toda clase de composuras relacionadas con el ramo.—Cuentase con un completo surtido de repuestos para gramófonos.—Casa acreditada por su seriedad, prontitud y esmero.

Ha anexo al ramo un moderno y completo

Taller de plateria

puendiéndose realizar todo trabajo en plata y oro, garantizándose en absoluto todo trabajo en esos metales, con personal competente en el ramo.

Puede además efectuar trabajos tales como baños en oro y plata de todo objeto.

A tal fin pone en conocimiento del público las mejoras introducidas en la casa—como lo es este nuevo taller,—esperando a la vez, sepan apreciar en su debida forma este nuevo taller, que queda abierto desde la fecha.

Avenida Rincón Al lado del Telegrafo Fray Bentos

Nuevo itinerario de vapores en el Río Uruguay

Desde el 1.º Octubre de 1927 con los Postales rapidos

«General ALVEAR» «PARIS», «General ARTIGAS»

Mixtos: «VENUS» ó «EOL»

(De Montevideo) — SUBIDA —

Horas	22 Domingo	via Buenos Aires, sin trasbordo
»	22 Martes	con trasbordo en Buenos Aires
»	18 Miercoles	Mixto Directo
»	22 Jueves	con trasbordo en Buenos Aires
»	22 Sabado	con trasbordo en Buenos Aires

De Buenos Aires Llegada a F. Bentos

Horas	9 Domingo	Domingo 19/20 Horas
»	17 Lunes	Martes 3/4 »
»	9 Miercoles	Miercoles 19/20 »
»	9 Viernes	Viernes 19/22 »

Jueves mixto directo (Venus)

(De Fray Bentos) — BAJADA — Llegada a B. Aires

Horas	21.30 Martes	Miercoles 7 Horas
»	21.30 Jueves	Viernes 7 »
»	21.30 Viernes	Sábado 7 »
»	21.30 Domingo	Lunes 7 »
Mixto	Domingo	directo Montevideo

Trásbordo de Gualeguaychú vapor «Luna», los días Domingos, Martes y Viernes

Cia. U. de N. Ltda. Cia. A. de N. [Nicolas Mihnerich] Ltda

Montevideo Buenos Aires

Agentes y F. Bentos C. & L. BALESTRINO

"Farmacia del Pueblo"

DE Felipe Mendizabal
Avd. de los Treinta y Tres entre 18 de Julio y Florida
— FRAY-BENTOS —

Obsequia a su numerosa clientela con un gran concurso de premios --- A todo comprador se le entregará un cupon para este importante concurso
DETALLE DE LOS 300 PREMIOS QUE SE SORTEARAN

4 Máquinas de coser
25 Azucareros
25 Juegos agua mesa de luz
25 Mantelerías

25 Bandejas metal ovaladas
12 Centro de mesa
25 Botellas Termos
25 Máquinas para afeitar

25 Relojes con despertador
25 Cajas jabones perfumados
25 Cajas Polvos «Ivory»
20 Futeros

25 Bandejas metal cuadradas
10 Calentadores «Primus»
3 Relojes para comedor
1 Cocina económica